RÅDETS FÖRORDNING (EG) nr 3084/95

av den 21 december 1995

om fördelning av fångstkvoter mellan medlemsstaterna för fartyg som fiskar i lettiska vatten för 1996

EUROPEISKA UNIONENS RÅD HAR ANTAGIT DENNA FÖRORDNING

med beaktande av Fördraget om upprättandet av Europeiska gemenskapen,

med beaktande av rådets förordning (EEG) nr 3760/92 av den 20 december 1992 om ett gemenskapssystem för fiske och vattenbruk [1], särskilt artikel 8.4 i denna,

med beaktande av kommissionens förslag, och

med beaktande av följande:

I enlighet med det förfarande som anges i avtalet om fiskeförbindelser mellan Europeiska ekonomiska gemenskapen och Republiken Lettland [2], särskilt artiklarna 3 och 6 i detta, har gemenskapen, i dess sammansättning den 31 december 1994, och Lettland hållit överläggningar om ömsesidiga fiskerättigheter för 1996 och om förvaltningen av gemensamma levande resurser.

I enlighet med artiklarna 96 och 124 i 1994 års anslutningsakt skall gemenskapen förvalta Finlands och Sveriges fiskeavtal med tredje land.

I enlighet med det förfarande som anges i fiskeavtalet av den 25 oktober 1993 mellan Republiken Finland och Republiken Lettland har gemenskapen, på Finlands vägnar, hållit överläggningar med Lettland om ömsesidiga fiskerättigheter för 1996.

I enlighet med det förfarande som anges i fiskeavtalet av den 27 april 1993 mellan Konungariket Sverige och Republiken Lettland har gemenskapen, å Sveriges vägnar, hållit överläggningar med Lettland om ömsesidiga fiskerättigheter för 1996.

Vid dessa överläggningar enades delegationerna om att rekommendera sina respektive myndigheter att fastställa vissa fångstkvoter för den andra partens fartyg för 1996.

Nödvändiga åtgärder bör vidtas för att genomföra resultaten av överläggningarna mellan gemenskapens och Lettlands delegationer för 1996.

För att säkerställa en effektiv förvaltning av de tillgängliga fiskemöjligheterna i lettiska vatten bör dessa fördelas mellan medlemsstaterna i form av kvoter i enlighet med artikel 8 i förordning (EEG) nr 3760/92.

Det fiske som omfattas av denna förordning är underkastat de relevanta kontrollåtgärder som anges i rådets förordning (EEG) nr 2847/93 av den 12 oktober 1993 om införande av ett kontrollsystem för den gemensamma fiskeripolitiken [3].

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

Under tiden 1 januari till och med 31 december 1996 tillåts fartyg som för en medlemsstats flagg att fiska inom de kvotbegränsningar som anges i bilagan, i de vatten som lyder under Lettlands fiskerijurisdiktion.

Artikel 2

1. Det ekonomiska bidrag som anges i artikel 7 i avtalet om fiskeförbindelserna mellan Europeiska ekonomiska gemenskapen och Lettland skall för den period som anges i artikel 1 fastställas till 451 000 ecu vilket skall betalas till ett konto som Lettland bestämmer.

2. Det ekonomiska bidrag som anges i artikel 8 i avtalet skall för den period som anges i artikel 1 fastställas till 45 100 ecu vilket skall betalas till ett konto som Lettland bestämmer.

Artikel 3

Denna förordning träder i kraft den 1 januari 1996.

[1] EGT nr L 389, 31.12.1992, s. 1.
[2] EGT nr L 56, 9.3.1993, s. 6.
[3] EGT nr L 261, 20.10.1993, s. 1.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den 21 december 1995.

På rådets vägnar

L. ATIENZA SERNA

Ordförande

BILAGA

Fördelning av gemenskapens fångskvoter i lettiska vatten för 1996

(ungefärlig färskvikt i ton; för lax: antal fiskar)

Art	ICES-sektion	Gemenskapens fångstkvoter	Kvoter fördelade på medlemsstater	
Torsk	III d	1 420	Danmark	310
			Finland	270
			Tyskland	140
			Sverige	700
Sill och strömming	III d	3 500	Danmark	1 715
			Tyskland	1 285
			Sverige	500
Lax	III d	6 500	Danmark	1 800
			Finland	3 000
			Tyskland	200
			Sverige	1 500
Skarpsill	III d	19 500	Danmark	11 880
			Finland	500
			Tyskland	3 120
			Sverige	4 000